

Заклучения на Съвета на икономическите и финансови министри от 9 май 2010 г.

Днес Съветът и държавите-членки взеха решение за комплексен пакет от мерки за запазване на финансовата стабилност в Европа, включително Европейски механизъм за финансова стабилизация с обем до 500 милиарда евро.

В резултат на кризата в Гърция положението на финансовите пазари е несигурно и съществува риск от преминаването ѝ в други страни, с който трябва да се справим. Затова предприехме окончателните стъпки от пакета за подпомагане на Гърция, създаването на европейски механизъм за стабилизация и силен ангажимент за ускорена фискална консолидация, ако е необходимо.

Първо, след успешното приключване на процедурите в държавите-членки от еврозоната и заседанието на държавните и правителствени ръководители от еврозоната, пътят за изпълнение на пакета за помощ на Гърция беше открит. Днес Комисията, от името на държавите-членки от еврозоната, подписа заемното споразумение с Гърция и първият транш ще бъде извършен, както е планирано, преди 19 май. Съветът изразява силна подкрепа за амбициозната и реалистична програма за консолидация и реформи на гръцкото правителство.

Второ, Съветът е силно ангажиран с гарантирането на фискална устойчивост и по-голям икономически растеж във всички държави-членки и следователно е съгласен, че плановете за фискална консолидация и структурни реформи ще бъдат ускорени, когато е необходимо. Затова приветстваме и силно подкрепяме ангажимента на Португалия и Испания да предприемат значителни допълни мерки за консолидация през 2010 и 2011 г. и да ги представят на Съвета ECOFIN на 18 май. Комисията ще извърши оценка за адекватността на тези мерки през юни в контекста на процедурата при прекомерен дефицит. Съветът също така приветства ангажимента за обявяване преди Съвета ECOFIN на 18 май мерки за структурни реформи, имащи за цел увеличаване на растежа и по този начин индиректно подобряване на фискалната устойчивост отсега нататък.

Трето, взехме решение за създаване на европейски механизъм за стабилизация. Механизмът се основава на член 122, параграф 2 от Договора и междуправителствено споразумение на държавите-членки от еврозоната. Задействането му подлежи на строги условия, в контекста на съвместната помощ на ЕС/МВФ, и ще бъде при условия подобни на МВФ.

Член 122, параграф 2 от Договора предвижда финансова помощ за държави-членки, които изпитват трудности, причинени от извънредни обстоятелства извън техния контрол. Днес сме изправени пред такива извънредни обстоятелства и механизмът ще съществува, докато е необходим за гарантиране на финансовата стабилност. Предвижда се обем до 60 милиарда евро, а задействането подлежи на строги условия, в контекста на съвместната помощ на ЕС/МВФ, и ще бъде при условия подобни на МВФ. Механизмът ще работи без ущърб на съществуващия механизъм, който предоставя средносрочна финансова помощ за платежния баланс на държави-членки, които не членуват в еврозоната.

Освен това държавите-членки от еврозоната са готови да допълнят тези ресурси чрез инструмента със специална цел, който е гарантиран пропорционално от участващите държави-членки по съгласуван начин и който изтича след три години, спазвайки националните им конституционни изисквания, с обем до 440 милиарда евро. МВФ ще участва във финансови споразумения и се очаква да осигури най-малко половината на приноса от ЕС посредством обичайните си инструменти в съответствие с последните европейски програми.

Същевременно ЕС спешно ще започне работа по необходимите реформи за допълване на действащата рамка за гарантиране на фискалната устойчивост в еврозоната, по-специално въз основа на съобщението на Комисията, което ще бъде прието на 12 май 2010 г. Подчертаваме значението, което отдаваме на укрепването на фискалната дисциплина и създаването на постоянна рамка за решаване на кризисни ситуации.

Подчертаваме необходимостта от реализирането на бърз напредък по отношение регулирането и надзора на финансовите пазари, по-специално във връзка с пазарите на деривати и ролята на агенциите за кредитен рейтинг. Освен това трябва да продължим работата по други инициативи, като такса стабилност, която има за цел гарантиране, че финансовият сектор в бъдеще ще споделя тежестта в случай на криза, както и проучване на възможността за глобален данък върху транзакциите. Също така приехме да ускорим работата по управлението и разрешаването на кризи.

Отново потвърждаваме подкрепата на държавите-членки от еврозоната за ЕЦБ в нейните действия за гарантиране стабилността на еврозоната.